



## **QORTI TA' L-APPELL KRIMINALI**

**ONOR. IMHALLEF  
MICHAEL MALLIA**

Seduta tat-2 ta' Frar, 2012

Appell Kriminali Numru. 74/2011

**Il-Pulizija  
(Spt. Anthony Agius)  
Vs  
Joseph Azzopardi**

Il-Qorti,

Rat l-akkuza dedotta kontra l-appellant quddiem il-Qorti tal-Magistrati (Malta) bhala Qorti ta' Gudikatura Kriminali talli bhala direttur tal-kumpanija Inter-Meditour Ltd (C 15267) ghas-snin 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008 u 2009 b'diversi atti maghmulin minnu, ukoll jekk fi zminijiet differenti, u li jkunu jiksru l-istess disposizzjoni tal-ligi u li gew maghmulin b'rzeluzzjoni wahda, naqas li jibghat il-formoli tat-taxxa skont id-disposizzjonijiet tar-regoli msemmija fis-subartikoli (1) u (2) tal-artikolu 23 tal-Kap. 372 kif ukoll fir-regoli tal-1998 dwar Final Settlement System (FSS) A.L. 88 tal-1998 mahruga ai termini tal-hawn fuq imsemmi artikolu 23 naqas milli jhares id-disposizzjonijiet ta' dawk ir-regoli.

Rat is-sentenza tal-Qorti tal-Magistrati (Malta) bhala Qorti ta' Gudikatura Kriminali tal-4 ta' Frar, 2011, li biha, wara li rat l-artikoli 18 tal-Kap. 9 tal-Ligijiet ta' Malta u 23(1)(2) tal-Kap. 372 tal-Ligijiet ta' Malta kif ukoll ir-regolamenti 15, 20, 21(1) ta' l-Avviz Legali 88 tas-sena 1998, sabet lill-appellant hati ta' l-imputazzjoni migjuba kontra tieghu u kkundannatu ghal hlas ta' multa ta' hames mitt Euro (€500) u multa addizjonali ta' sebgha Euro (€7) ghal kull jum ta' nuqqas sakemm huwa jottempera ruhu.

Il-Qorti spjegat lill-appellant ai fini ta' l-artikolu 49(2) tal-Kap. 372 tal-Ligijiet ta' Malta li jekk fi zmien hames snin jerga` jinstab hati ta' xi reat taht xi wahda mid-disposizzjonijiet ta' l-Atti dwar it-Taxxi (sew jekk ta' l-istess xorta sew jekk le) tinghata sentenza, b'zieda ma kull piena ohra, ta' mhux inqas minn tlett ijiem prigunerija, u hekk misjub hati għat-tieni dara w-wara, matul l-imsemmija hames snin, minkejja kull id-disposizzjonijiet ta' l-Att dwar il-Probation jew f'xi legislazzjoni ohra, jingħata sentenza ta' prigunerija għal zmien ta' mhux inqas minn tlett ijiem, b'zieda ma' kull piena ohra hlief għal prigunerija għal zmien itwal.

Rat ir-rikors tal-appellant minnu pprezentat fis-16 ta' Frar, 2011, li bih talab li din il-Qorti joghgħobha thassar u tirrevoka s-sentenza appellata li permezz tagħha l-istess Qorti sabet lill-appellant hati ta' l-akkuzi migjuba kontra tieghu u kkundannatu €500 multa oltre €7 kuljum mid-data tas-sentenza sad-data meta l-appellat jirregola l-posizzjoni tieghu u minflok tghaddi sabiex tillibera lill-appellant minn kull imputazzjoni u htija.

Fliet l-atti kollha processwali.

Rat il-fedina penali aggornata tal-appellant esebita mill-prosekuzzjoni fuq ordni tal-Qorti.

Rat illi l-aggravji tal-appellant huma s-segwenti w-cioe':-

1. Illi l-prosekuzzjoni naqset milli tipprova l-kaz tagħha sal-grad riokjest fil-kamp penali u cioe` lil hinn mid-dubju dettagħ mir-raguni u għalhekk il-Qorti qatt ma setghet issib htija ta' l-appellant ta' l-akkuzi dedotti fil-konfront tieghu. Illi l-prosekuzzjoni ma mnexxilix tipprova jekk fil-fatt kienx

## Kopja Informali ta' Sentenza

sar il-hlas fuq id-denunzji prezentati li del resto ammettiet hija stess li fil-fatt gew ipprezentati. Lanqas ma l-prosekuzzjoni kellha x'turi fuq jekk dawn id-denunzji kienux fl-opinjoni tagħha skorretti u jekk kienux konsegwentement mibghuta xi struzzjonijiet bil-miktub mid-Dipartiment tat-Taxxi Interni lis-socjeta` illi tagħha l-appellant huwa direttur kif stqarru l-“acknowledgement receipts” li bagħtet hija stess lis-socjeta`, kopji ta’ liema jinstabu esebiti fil-process.

2. Lanqas ma pproduciet il-prosekuzzjoni ebda dokument illi juri illi s-socjeta` irceviet xi ittra kontenenti repayment scheme għal xi arretrati ta' taxxi għas-snin imsemmija fl-akkuza jew xi formula ta' skema ta' pagament bin-nifs kif solitament jibghat id-dipartiment meta persuna jew socjeta` jkollha arretrati ta' taxxa u penali addizzjonali. Illi kien sta għal prosekuzzjoni biex tipproduc din il-prova u għal haddiehor u għal din ir-raguni wkoll naqset il-prosekuzzjoni milli tipprova l-kaz tagħha.

3. Illi kull ma kellha quddiemha din il-Qorti kien ricevuti għas-snin kollha msemmija fl-imputazzjoni, fejn id-dipartiment informa lis-socjeta` illi f'kaz illi jirrizultala illi ddokumentazzjoni mibghuta għal kull sena kienet inkompleta, hi kienet ser tħarraf b'dan lis-socjeta` bil-konsegwenzi ovji ta' l-istess avviz ossia taxxa addizzjonali u penali skond il-kaz. Illi kif intqal iktar il-fuq il-prosekuzzjoni ma setgħetx tikkonferma jekk fil-fatt intbagħtux l-imsemmija avvizi.

### Ikkunsidrat:

L-ilment principali ta' l-appellant kien għal fatt li l-prosekuzzjoni naqset li tiprova sal-grad rikjest fil-kamp penali u cioe li 'l hemm mid-dubju dettagħ mir-raguni, illi l-appellant naqas li jottempra ruhu mal-Ligi. Ma giex pruvat jekk fil-fatt sar il-hlas fuq denunzji prezentanti mill-appellant u lanqas ma produciet document li juru s-socjeta ircevietx xi ittra kontenenti repayment scheme għal xi arretrati ta' taxxi għas-snin imsemmijin fl-akkuza.

### Ikkunsidrat:

## Kopja Informali ta' Sentenza

Din il-Qorti ma taqbilx ma din il-konsiderazzjoni. L-ewwel nett irrizulta illi l-appellant kien u għadu direttur tas-socjeta Intermeditour Limited u rrizulta ampjament ippruvat illi mis-sena 2003 sat-2009, is-socjeta imsemmija naqset li tibghat diversi formoli bil-hlasijiet relattivi lil Kummissarju tat-Taxxi Interni pero l-appellant għandu rcevuti tal-formoli FS2 u FS7 għas-snin 2003, 2005, 2006, 2007, 2008 u 2009. M'ghandux formoli għas-sena 2004. Dawn il-provi jissodisfaw ampjament il-grad li trid il-Ligi fil-kamp penali u l-agument ta' l-appellant illi ma ntbghatitx xi ittra ta' repayment scheme għal xi arretrati m'ghandux jimmitiga favur tieghu. Skema ta' pagament hija xi haga volontarja illi issir bi ftehim bejn il-Kummissjaru tat-Taxxi Interni u dak li jkun. It-taxxa hija dovuta immedjatamente fl-ammont shih imma jistgħu javveraw certu cirkostanzi illi fihom it-taxpayer ma jkunx jista' jħallas dak l-ammont kollu f'daqqa. Allura f'dan il-kaz, il-Kummissarju tat-Taxxi Interni jista' jagħmel koncessjoni u jawtorizza lit-taxpayer jħallas b'mod rateali. Pero b'daqshekk ma jfissirx illi qed jabdiga mid-dritt tieghu illi jircievi l-ammonti shah meta u kif dovuti. Għalhekk fl-opinjoni ta' din il-Qorti, l-argument ta' l-appellant ma jreggix.

Hu ben saput li l-Qorti ta' l-Appell Kriminali ma tirrimpjazzax id-deskrizzjoni fl-apprezzament tal-proveżiż erċitata mill-ewwel Qorti izda tagħmel apprezzament aprofondit ta' l-istess biex tara jekk dik l-ewwel Qorti kinetx ragonevoli fil-konkluzzjoni tagħha. Din il-Qorti għamlet dan l-apprezzament approfondit u issib li l-ewwel Qorti setgħet ragonevalment u legalment tasal għal konkluzjoni li waslet ghaliha.

Għal dawn il-motivi il-Qorti taqta' u tiddeciedi li tichad l-appell u tikkonferma is-sentenza appellata.

## < Sentenza Finali >

-----TMIEM-----